



finder[®]

SWITCH TO THE FUTURE

SERIA

40

Miniaturowy przekaźnik do gniazd i PCB 8 - 10 - 12 - 16 A



Sprzęt medyczny i stomatologiczny



Panele kontrolne



Rozdzielnice



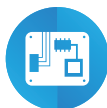
Zabawki



Automatyka do żaluzji i okiennic



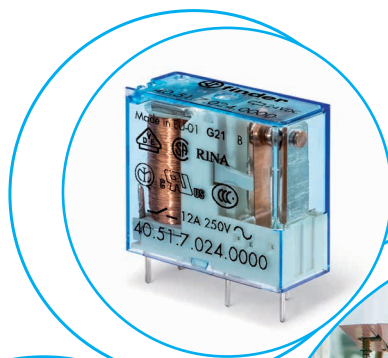
Automatyka do bram i drzwi



Płytki drukowane



Automaty vendingowe



Przekaźnik z 1 lub 2 zestykami do gniazd i obwodów drukowanych

Typ 40.31/51

- 1 P 12 A (raster 3.5 mm)
- 1 P 12 A (raster 5 mm)

Typ 40.52

- 2 P 8 A (raster 5 mm)

Typ 40.61

- 1 P 16 A (raster 5 mm)

- Długość pinów 3.5 mm obwodów drukowanych
- Długość pinów 5.3 mm montaż w gniazdo
- Cewka DC (650 mW lub 500 mW)
- Materiał zestyków w opcji bez kadmu
- Odległość pomiędzy cewką a zestykami w powietrzu i wzdłuż izolacji 8 mm, wytrzymałość izolacji cewka-zestyki 6kV (1.2/50µs)
- Spełnia wymagania EN 60335-
- Gniazda serii 95 - montaż PCB lub na szynę 35 mm (EN 60715) - poprzez gniazdo śrubowe, sprężynowe lub samozaciskowe
- Moduły sygnalizacyjne i EMC-przeciwprzepięciowe Seria 99 i moduł czasowy 86.30
- Stopień ochrony: RT II - szczelny (standard) RT III - odporny na mycie (opcja)

* do montażu w gniazdach ≤ 10 A

** Przy materiale AgSnO₂ maksymalny prąd szczytowy wynosi 120 A -5 ms na zestyku zwiernym.

OCENA DLA UL PATRZ:

"Informacje techniczne" strona V

Wymiary patrz str. 12

Dane zestyków

	40.31/51	40.52	40.61
Ilość zestyków	1 P	2 P	1 P
Prąd znamionowy/maks. prąd załączenia	12*/20	8/15	16/30**
Napięcie znamionowe/maks.nap.łączeniowe V AC	250/400	250/400	250/400
Maks. moc łączeniowa dla AC1	3000	2000	4000
Maks. moc łączeniowa dla AC15 (230 V AC)	1000	750	1000
Obciążenie silnikiem 1-faz. (230 V AC)	0.55	0.37	0.55
Zdolność rozłączania DC1: 30/110/220 V	12/0.6/0.25	8/0.6/0.25	16/0.6/0.25
Min. moc łączeniowa	mW (V/mA)	300 (5/5)	300 (5/5)
Standardowy materiał styków	AgNi	AgNi	AgCdO

Dane cewki

	40.31/51	40.52	40.61
Napięcie znamionowe (U _N)	V AC (50/60 Hz)	—	—
	V DC	5 - 6 - 7 - 9 - 12 - 14 - 18 - 21 - 24 - 28 - 36 - 48 - 60 - 90 - 110 - 125	—
Pobór mocy AC/DC/czułe DC	W	0.65/0.5	0.65/0.5
Zakres napięcia zasilania	AC	—	—
	DC/czułe DC	(0.73...1.5)U _N /(0.73...1.5)U _N	(0.73...1.5)U _N /(0.8...1.5)U _N
Napięcie podtrzymania	DC	0.4 U _N	0.4 U _N
Napięcie odpadania	DC	0.1 U _N	0.1 U _N

Dane ogólne

	40.31/51	40.52	40.61
Trwałość mechaniczna	cykle	10 · 10 ⁶	10 · 10 ⁶
Trwałość elektryczna AC1	cykle	200 · 10 ³	100 · 10 ³
Czas zadziałania/ czas powrotu	ms	7/3 (10/3 czułe)	7/3 (10/3 czułe)
Wytrzymałość izolacji cewka-zestyki (1.2/50 µs)	kV	6 (8 mm)	6 (8 mm)
Wytrzymałość przerwy zestykowej	V AC	1000	1000
Temperatura otoczenia - pracy	°C	-40...+85	-40...+85
Stopień ochrony		RT II***	RT II***

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu)

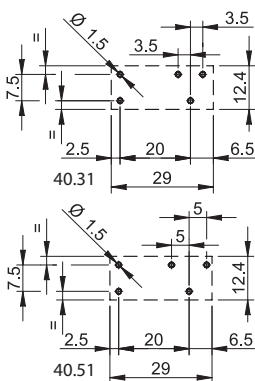
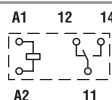


** Patrz ogólne dane techniczne - „Dodatkowe informacje dotyczące lutowania” strona II.

40.31/51



- 1 zestyk przełączny 12 A do PCB, 10 A z gniazdem
- Raster 3.5 mm (40.31), Raster 5.0 mm (40.51)
- Do gniazd serii 95 i obwodów drukowanych

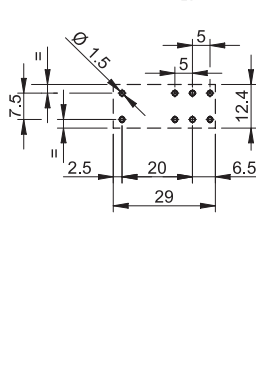
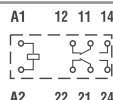


Rysunek otworów montażowych
Długość pinów 3.5 mm tylko do obwodów drukowanych
Długość pinów 5.3 mm dla gniazd i obwodów drukowanych
Patrz kod zamówienia

40.52

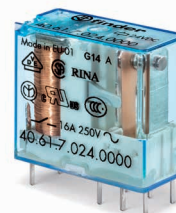


- 2 zestyki przełączne 8 A
- Raster 5.0 mm
- Do gniazd serii 95 i obwodów drukowanych

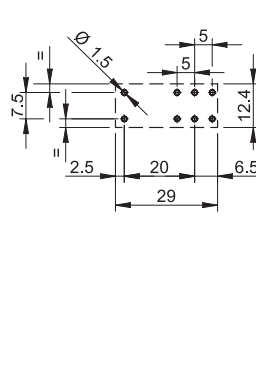
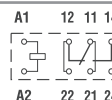


Rysunek otworów montażowych
Długość pinów 5.3 mm dla gniazd i obwodów drukowanych
Patrz kod zamówienia

40.61



- 1 zestyk przełączny 16 A
- Raster 5.0 mm
- Do gniazd serii 95 i obwodów drukowanych



Rysunek otworów montażowych
Długość pinów 3.5 mm tylko do obwodów drukowanych
Długość pinów 5.3 mm dla gniazd i obwodów drukowanych
Patrz kod zamówienia

Przekaźnik z 1 lub 2 zestykami do gniazd i obwodów drukowanych

Typ 40.31/51

- 1 P 10 A (raster 3.5 mm)
- 1 P 10 A (raster 5 mm)

Typ 40.52

- 2 P 8 A (raster 5 mm)

Typ 40.61

- 1 P 16 A (raster 5 mm)

- Cewki AC lub DC w zależności od typu
- Materiał zestyków w opcji bez kadmu
- Odległość pomiędzy cewką a zestykami w powietrzu i wzdłuż izolacji 8 mm, wytrzymałość izolacji cewka-zestyki 6 kV (1.2/50 μs)
- Zgodne z EN 60335-1 test rozżarzonego drutu
- Gniazda serii 95 - montaż PCB lub na szynę 35 mm (EN 60715) - poprzez gniazdo śrubowe, sprężynowe lub samozaciskowe
- Moduły sygnalizacyjne i EMC-przeciwprzepięciowe Seria 99 i moduł czasowy 86.30
- Stopień ochrony: RT II - szczelny (standard) RT III - odporny na mycie (opcja)

* Przy materiale AgSnO₂ maksymalny prąd szczytowy wynosi 120 A -5 ms na zestyku zwiernym.

OCENA DLA UL PATRZ:

"Informacje techniczne" strona V

Wymiary patrz str. 12

Dane zestyków

Ilość zestyków		1 P	2 P	1 P
Prąd znamionowy/maks. prąd załączenia	A	10/20	8/15	16/30*
Napięcie znamionowe/maks.nap.łączeniowe	V AC	250/400	250/400	250/400
Maks. moc łączeniowa dla AC1	VA	2500	2000	4000
Maks. moc łączeniowa dla AC15 (230 V AC)	VA	500	400	750
Obciążenie silnikiem 1-faz. (230 V AC)	kW	0.37	0.3	0.55
Zdolność rozłączania DC1: 30/110/220 V	A	10/0.3/0.12	8/0.3/0.12	16/0.3/0.12
Min. moc łączeniowa	mW (V/mA)	300 (5/5)	300 (5/5)	500 (10/5)
Standardowy materiał zestyków		AgNi	AgNi	AgCdO

Dane cewki

Napięcie znamionowe (U _N)	V AC (50/60 Hz)	6 - 12 - 24 - 48 - 60 - 110 - 120 - 230 - 240		
	V DC	5 - 6 - 7 - 9 - 12 - 14 - 18 - 21 - 24 - 28 - 36 - 48 - 60 - 90 - 110 - 125		
Pobór mocy AC/DC/czułe DC	VA (50 Hz)/W/W	1.2/—/—	1.2/0.65/0.5	1.2/—/—
Zakres napięcia zasilania	AC	(0.8...1.1)U _N		
	DC/czułe. DC	(0.73...1.5)U _N /(0.73...1.5)U _N		
Napięcie podtrzymania	AC/DC	0.8 U _N /—		
Napięcie odpadania	AC/DC	0.2 U _N /—		

Dane ogólne

Trwałość mechaniczna	cykle	10 · 10 ⁶	10 · 10 ⁶	10 · 10 ⁶
Trwałość elektryczna AC1	cykle	200 · 10 ³	100 · 10 ³	100 · 10 ³
Czas zadziałania/ czas powrotu	ms	7/3	7/3 - (12/4 czułe)	7/3
Wytrzymałość izolacji cewka-zestyki (1.2/50 μs)	kV	6 (8 mm)	6 (8 mm)	6 (8 mm)
Wytrzymałość przerwy zestykowej	V AC	1000	1000	1000
Temperatura otoczenia - pracy	°C	-40...+85	-40...+85	-40...+85
Stopień ochrony		RT II**	RT II**	RT II**

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu)

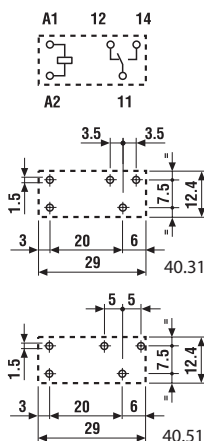


** Patrz ogólne dane techniczne - „Dodatkowe informacje dotyczące lutowania” strona II.

40.31/51



- 1 zestyk przełączny 10 A
- Raster 3.5 mm (40.31), Raster 5.0 mm (40.51)
- Do gniazd serii 95 i obwodów drukowanych

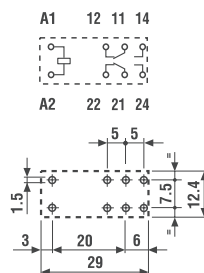


Rysunek otworów montażowych
Długość pinów 5.3 mm dla gniazd i obwodów drukowanych

40.52



- 2 zestyki przełączne 8 A
- Raster 5.0 mm
- Do gniazd serii 95 i obwodów drukowanych

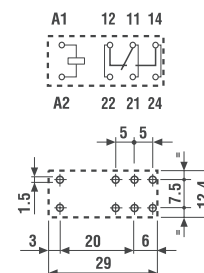


Rysunek otworów montażowych
Długość pinów 5.3 mm dla gniazd i obwodów drukowanych

40.61



- 1 zestyk przełączny 16 A
- Raster 5.0 mm
- Do gniazd serii 95 i obwodów drukowanych



Rysunek otworów montażowych
Długość pinów 5.3 mm dla gniazd i obwodów drukowanych

Przełącznik mocy z 1 lub 2 zestykami do gniazd i obwodów drukowanych

Typ 40.62

- 2 P 10 A (raster 5 mm)
- Cewki DC (650 mW lub 500 mW) i cewki AC
- Zgodny z EN 60355-1 test rozżarzonego drutu

Typ 40.11

- 1 P 10 A - wykonanie leżące
- Napięcia cewki czułe DC

Typ 40.xx.6

- Wersja bistabilna typów 40.31, 40.51, 40.52, 40.61
- Przełącznik bistabilny
- Materiał zestyków w opcji bez kadmu
- Odległość pomiędzy cewką a zestykami w powietrzu i wzdłuż izolacji 8 mm, wytrzymałość izolacji cewka-zestyki 6 kV (1.2/50 μs)
- Gniazda serii 95 - montaż PCB lub na szynę 35 mm (EN 60715) - poprzez gniazdo śrubowe, sprężynowe lub samozaciskowe
- Stopień ochrony: RT II - szczelny (standard) RT III - odporny na mycie (opcja)

OCENA DLA UL PATRZ: "INFORMACJE TECHNICZNE" STRONA V

Wymiary patrz str. 12

Dane zestyków

Ilość zestyków	2 P		1 P
Prąd znamionowy/maks. prąd załączenia	A	10/20	10/20
Napięcie znamionowe/maks.nap.łączeniowe	V AC	250/400	250/400
Maks. moc łączeniowa dla AC1	VA	2500	2500
Maks. moc łączeniowa dla AC15 (230 V AC)	VA	750	500
Obciążenie silnikiem 1-faz. (230 V AC)	kW	0.37	0.37
Zdolność rozłączania DC1: 30/110/220 V	A	10/0.6/0.25	10/0.3/0.12
Min. moc łączeniowa	mW (V/mA)	300 (5/5)	300 (5/5)
Standardowy materiał zestyków		AgNi	AgCdO

Dane cewki

Napięcie znamionowe (U _N)	V AC (50/60 Hz)	6 - 12 - 24 - 48 - 60 - 110 - 120 - 230 - 240	5 - 6 - 12 - 24 - 48 - 110	—
	V DC	5 - 6 - 7 - 9 - 12 - 14 - 18 - 21 - 24 - 28 - 48 - 60 - 110 - 125		6 - 12 - 24 - 48 - 60
Pobór mocy AC/DC/czułe DC	VA (50 Hz)/W/W	1.2/0.65/0.5	1.0/1.0/—	—/—/0.5
Zakres napięcia zasilania	AC	(0.8...1.1)U _N	(0.8...1.1)U _N	—
	DC/sens. DC	(0.73...1.5)U _N / (0.73...1.5) U _N	(0.8...1.1)U _N / —	—/(0.73...1.75)U _N
Napięcie podtrzymania	AC/DC	0.8/0.4 U _N	—	—/0.4 U _N
Napięcie odpadania	AC/DC	0.2/0.1 U _N	—	—/0.1 U _N

Dane ogólne

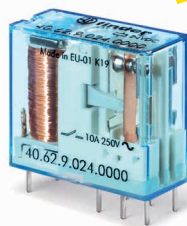
Trwałość mechaniczna	cykle	10 · 10 ⁶	Patrz przekaźniki	20 · 10 ⁶
Trwałość elektryczna AC1	cykle	100 · 10 ³	40.31	200 · 10 ³
Czas zadziałania/ czas powrotu	ms	7/3 (12/4 czułe)	40.51	12/4
Wytrzymałość izolacji cewka-zestyki (1.2/50 μs)	kV	6 (8 mm)	40.52	6 (8 mm)
Wytrzymałość przerwy zestykowej	V AC	1000	40.61	1000
Temperatura otoczenia - pracy	°C	-40...+85	Min. czas załączenia	-40...+70
Stopień ochrony		RT II	≥ 20 ms	RT I**

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu)

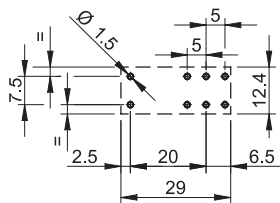
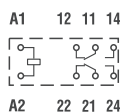


** Patrz ogólne dane techniczne - „Dodatkowe informacje dotyczące lutowania” strona II.

40.62 NEW



- 2 P 10 A
- Raster 5 mm
- Do gniazd serii 95 i obwodów drukowanych



Rysunek otworów montażowych

Długość pinów 5.3 mm dla gniazd i obwodów drukowanych

40.xx.6



- Przełącznik bistabilny, jedna cewka
- Raster 3.5 lub 5.0 mm
- Do gniazd serii 95 i obwodów drukowanych

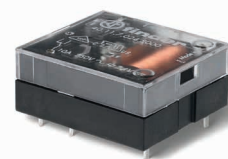
Typy przekaźnika bistabilnego (1 cewka):

- 40.31.6...
- 40.51.6...
- 40.52.6...
- 40.61.6...

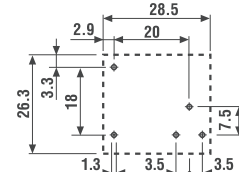
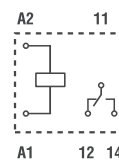
Schematy połączeń patrz strona 11

Długość pinów 5.3 mm dla gniazd i obwodów drukowanych

40.11



- 1 zestyk przełączny 10 A
- Do obwodów drukowanych, wys.12.7 mm



Rysunek otworów montażowych

Długość pinów 3.5 mm dla gniazd i obwodów drukowanych

Kod zamówienia

Przykład: Seria 40, do montażu w gniazdach lub na płytce drukowanej, z 2 zestawkami przełącznymi, napięcie cewki 230 V AC.

A

4 0 . 5 2 . 8 . 2 3 0 . 0 0 0 0

Seria
Typ
1 = Raster 3.5 mm, leżący do płytki drukowanej
3 = Raster 3.5 mm
5 = Raster 5 mm
6 = Raster 5 mm

Ilość zestyków

1 = 1 P
2 = 2 P

Rodzaj napięcia cewki

6 = AC/DC bistabilne
7 = DC wykonanie czułe, 0.5 W
8 = AC (50/60 Hz)
9 = DC, 0.65 W

Napięcie znamionowe cewki

Patrz tabela z wartościami napięć

A: Materiał styków

Patrz tabela

B: Rodzaj zestyku

0 = Przełączny
3 = Zwierny

D: Wykonanie

0 = Standard
1 = Szczelne (RT III)
3 = Wysokotemperaturowe (+125 °C) i szczelne

C: Opcje

0 = Długość pinów 5.3 mm (do gniazd)
2 = Długość pinów 3.5 mm (do płytek drukowanych)

Wybór właściwości i opcji: Wykonanie może zostać wybrane z jednego wiersza.

Standardy są wyróżnione **tłustą** czcionką.

Pin	Typ	Cewka	A	B	C	D
Do płytek drukowanych, długość pinów 3.5 mm	40.11	Czułe DC	2 (AgCdO) - 4 (AgSnO ₂)	0	0	0
	40.31/51	DC/ czułe DC	1 (AgNi)	0 - 3	2	0 - 1
	40.61	DC/ czułe DC	1 (AgNi) - 2 (AgCdO)	0 - 3	2	0 - 1
Do płytek drukowanych i gniazd, długość pinów 5.3 mm	40.31/51	AC/ czułe DC	0 (AgNi) - 2 (AgCdO) - 5 (AgNi+Au)	0 - 3	0	0 - 1
	40.31/51	Standard DC	0 (AgNi) - 2 (AgCdO) - 5 (AgNi+Au)	0 - 3	0	0 - 1 - 3
	40.52	AC/ czułe DC	0 (AgNi) - 2 (AgCdO) - 5 (AgNi+Au)	0 - 3	0	0 - 1
	40.52	DC	0 (AgNi) - 2 (AgCdO) - 5 (AgNi+Au)	0 - 3	0	0 - 1 - 3
	40.61	AC/ czułe DC	0 (AgCdO) - 4 (AgSnO ₂)	0 - 3	0	0 - 1
	40.61	DC	0 (AgCdO) - 4 (AgSnO ₂)	0 - 3	0	0 - 1 - 3
	40.62	AC/ DC/ czułe DC	0 (AgNi) - 4 (AgSnO ₂)	0	0	0 - 1
	40.31/51/52	Bistabilne	0 (AgNi)	0	0	0
40.61	Bistabilne	0 (AgCdO)	0	0	0	

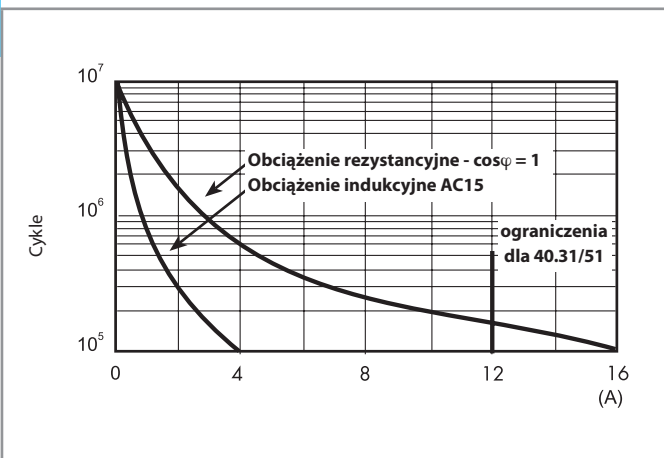
Dane ogólne

Właściwości izolacji wg. normy EN 61810-1				
		1 P		2 P
Napięcie nominalne w torach zasilania	V AC	230/400		230/400
Napięcie znamionowe izolacji	V AC	250	400	250 400
Stopień zanieczyszczenia		3	2	3 2
Właściwości izolacji pomiędzy cewką a zestykami				
Typ izolacji		Wzmocniona (8 mm)		Wzmocniona (8 mm)
Stopień ochrony przepięciowej		III		III
Napięcie probiercze	kV (1.2/50 μs)	6		6
Wytrzymałość izolacji	V AC	4000		4000
Właściwości izolacji pomiędzy zestykami sąsiadującymi (40.52, str. 4)				
Typ izolacji		—		Podstawowy
Stopień ochrony przepięciowej		—		II
Napięcie probiercze	kV (1.2/50 μs)	—		2.5
Wytrzymałość izolacji	V AC	—		2000
Właściwości izolacji pomiędzy zestykami sąsiadującymi (40.52, str. 3 + 40.62)				
Typ izolacji		—		Podstawowy
Stopień ochrony przepięciowej		—		III
Napięcie probiercze	kV (1.2/50 μs)	—		4
Wytrzymałość izolacji	V AC	—		2500
Właściwości izolacji pomiędzy zestykami otwartymi				
Rodzaj przerwy		Mikroprzerwa		Mikroprzerwa
Wytrzymałość izolacji	V AC/kV (1.2/50 μs)	1000/1.5		1000/1.5
Izolacja pomiędzy zaciskami cewki				
Znamionowe napięcie impulsu (przepięcia) metoda różnic potencjału (zgodnie z EN 61000-4-5)	kV(1.2/50 μs)	2		
Pozostałe dane				
Czas drgania zestyków: Z/R	ms	2/5		
Odporność na wibracje (10...150)Hz: Z/R	g	20/5 (1 przełączny)		15/4 (2 przełączne)
Wytrzymałość na udary Z/R	g	20/13 (1 przełączny)		20/12 (2 przełączne)
Straty mocy	bez obciążonych zestyków	W	0.65	
	przy prądzie znamionowym	W	1.2 (40.11/31/51)	2 (40.61/52/62)
Zalecana odległość między przekaźnikami na płycie drukowanej	mm	≥ 5		

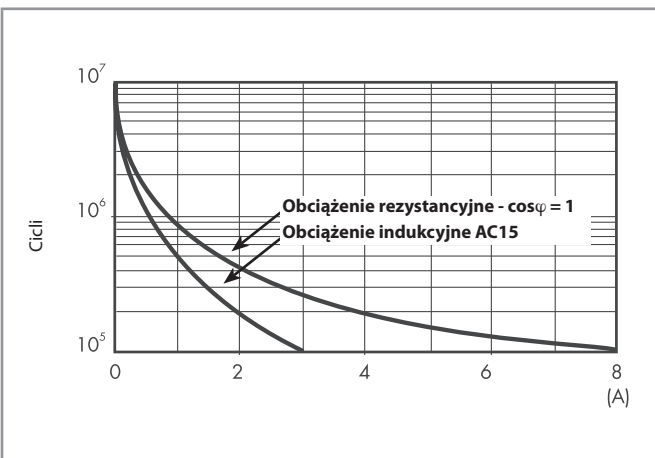
Dane zestyków

A

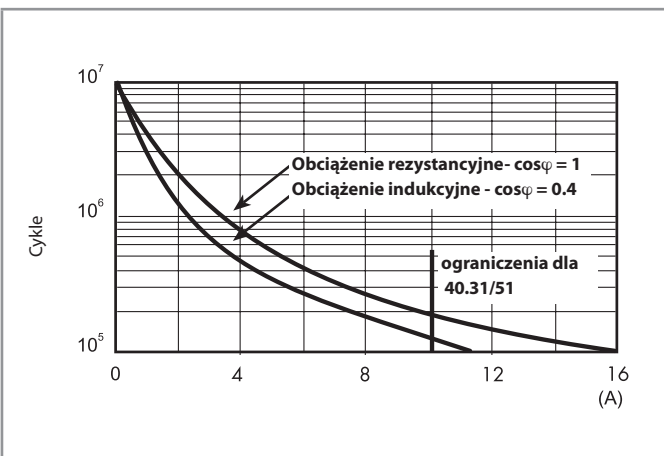
F 40.1 - Trwałość łączeniowa (dla AC) w funkcji prądu na zestykach
Typ 40.31/51/61 (strona 20)



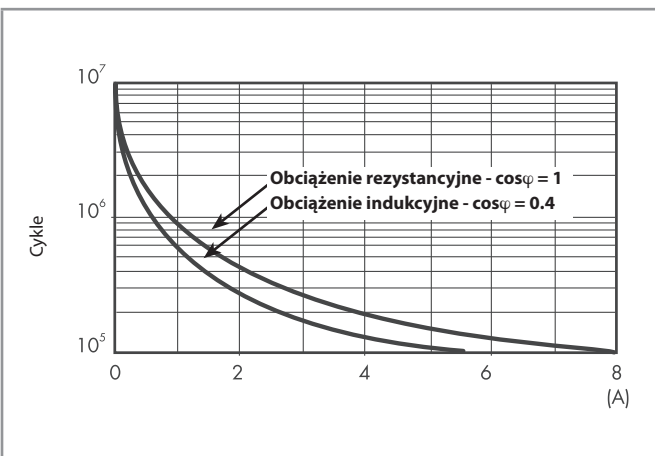
F 40.2 - Trwałość łączeniowa (dla AC) w funkcji prądu na zestykach
Typ 40.52 (strona 20)



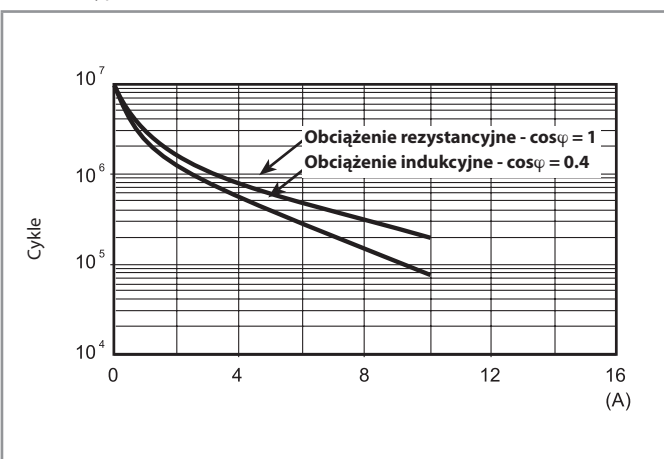
F 40.3 - Trwałość łączeniowa (dla AC) w funkcji prądu na zestykach
Typ 40.31/51/61 (strona 4)



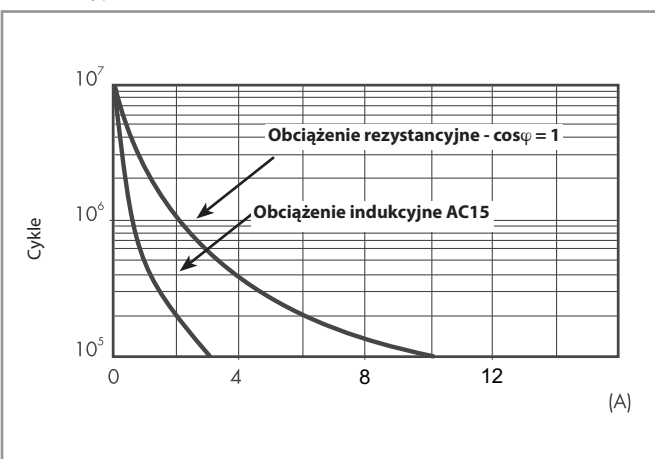
F 40.4 - Trwałość łączeniowa (dla AC) w funkcji prądu na zestykach
Typ 40.52 (strona 4)



F 40.5 - Trwałość łączeniowa (dla AC) w funkcji prądu na zestykach
Typ 40.11 (strona 5)



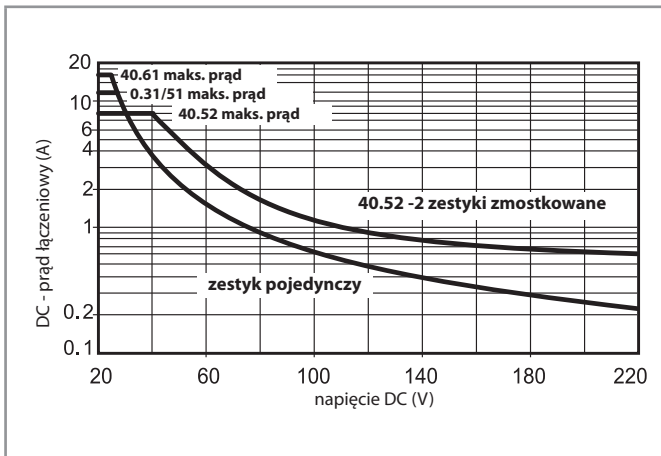
F 40.6 - Trwałość łączeniowa (dla AC) w funkcji prądu na zestykach
Typ 40.62 (strona 5)



Dane zestyków

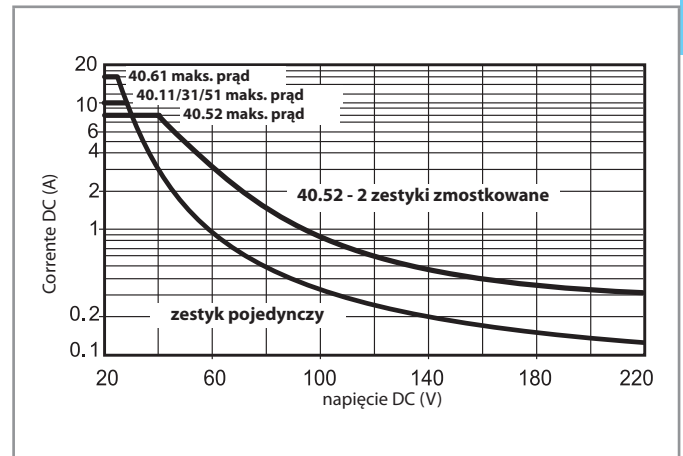
H 40.1 - Graniczna zdolność rozłączeniowa (dla DC1)

Typ 40.31/51/52/61 (strona 20)



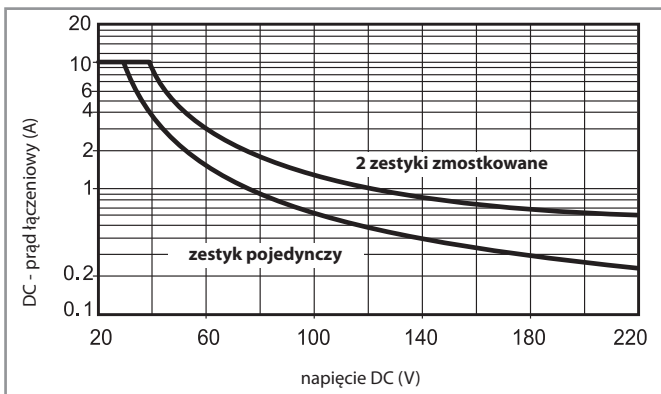
H 40.2 - Graniczna zdolność rozłączeniowa (dla DC1)

Typ 40.31/51/52/61 (strona 4) i 40.11 (strona 5)



H 40.6 - Obciążenie graniczne dla prądu stałego (dla DC1)

Typ 40.62 (strona 5)



- Kiedy przełączamy obciążenie rezystancyjne (DC1) i mamy wartości napięcia i prądu poniżej krzywej, spodziewana wartość trwałości łączeniowej $\geq 100 \cdot 10^3$ cykli.
- W przypadku obciążenia indukcyjnego DC13 połączenie równoległe diody z obciążeniem pozwoli na uzyskanie podobnej trwałości elektrycznej jak w przypadku obciążenia DC1.
Należy zwrócić uwagę, że w tym przypadku czas wyłączenia się zwiększy.

Dane cewki

Wykonanie DC standard 0.65 W (typy 40.31/51/52/61/62)

Napięcie znamionowe U_N V	Kod cewki	Zakres napięcia zasilania		Rezystancja R Ω	Pobór prądu I przy U_N mA
		U_{min} V	U_{max} V		
5	9.005	3.65	7.5	38	130
6	9.006	4.4	9	55	109
7	9.007	5.1	10.5	75	94
9	9.009	6.6	13.5	125	72
12	9.012	8.8	18	220	55
14	9.014	10.2	21	300	47
18	9.018	13.1	27	500	36
21	9.021	15.3	31.5	700	30
24	9.024	17.5	36	900	27
28	9.028	20.5	42	1200	23
36	9.036	26.3	54	2000	18
48	9.048	35	72	3500	14
60	9.060	43.8	90	5500	11
90	9.090	65.7	135	12500	7.2
110	9.110	80.3	165	18000	6.2
125	9.125	91.2	188	23500	5.3

Wykonanie DC czułe 0.5 W (typy 40.31/51/52/61/62)

Napięcie znamionowe U_N V	Kod cewki	Zakres napięcia zasilania		Rezystancja R Ω	Pobór prądu I przy U_N mA
		U_{min}^* V	U_{max} V		
5	7.005	3.7	7.5	50	100
6	7.006	4.4	9	75	80
7	7.007	5.1	10.5	100	70
9	7.009	6.6	13.5	160	56
12	7.012	8.8	18	288	42
14	7.014	10.2	21	400	35
18	7.018	13.2	27	650	27.7
21	7.021	15.4	31.5	900	23.4
24	7.024	17.5	36	1150	21
28	7.028	20.5	42	1600	17.5
36	7.036	26.3	54	2600	13.8
48	7.048	35	72	4800	10
60	7.060	43.8	90	7200	8.4
90	7.090	65.7	135	16200	5.6
110	7.110	80.3	165	23500	4.7
125	7.125	91.2	188	32000	3.9

* $U_{min} = 0.8 U_N$ dla 40.61

Wykonanie DC czułe 0.5 W (typ 40.11)

Napięcie znamionowe U_N V	Kod cewki	Zakres napięcia zasilania		Rezystancja R Ω	Pobór prądu I przy U_N mA
		U_{min} V	U_{max} V		
6	7.006	4.4	10.5	75	80
12	7.012	8.8	21	300	40
24	7.024	17.5	42	1200	20
48	7.048	35	84	4600	10.4
60	7.060	43.8	105	7200	8.3

Wykonanie AC (typy 40.31/51/52/61/62)

Napięcie znamionowe U_N V	Kod cewki	Zakres napięcia zasilania		Rezystancja R Ω	Pobór prądu I przy U_N (50Hz) mA
		U_{min} V	U_{max} V		
6	8.006	4.8	6.6	21	168
12	8.012	9.6	13.2	80	90
24	8.024	19.2	26.4	320	45
48	8.048	38.4	52.8	1350	21
60	8.060	48	66	2100	16.8
110	8.110	88	121	6900	9.4
120	8.120	96	132	9000	8.4
230	8.230	184	253	28000	5
240	8.240	192	264	31500	4.1

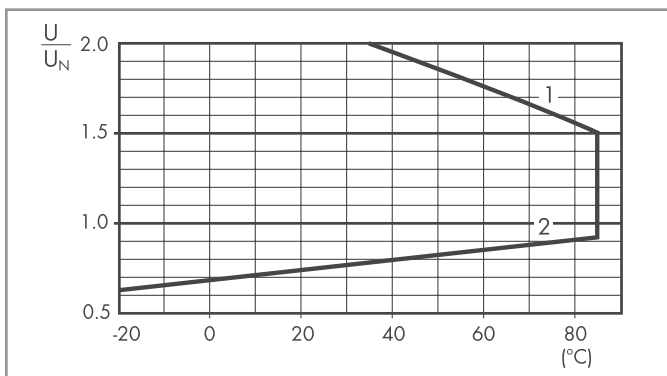
Wykonanie AC/DC - bistabilne (typy 40.31/51/52/61)

Napięcie znamionowe U_N V	Kod cewki	Zakres napięcia zasilania		Rezystancja R Ω	Pobór prądu I przy U_N mA	DC: Rezystancja niwelująca** R_{DC} Ω
		U_{min} V	U_{max} V			
5	6.005	4	5.5	23	215	37
6	6.006	4.8	6.6	33	165	62
12	6.012	9.6	13.2	130	83	220
24	6.024	19.2	26.4	520	40	910
48	6.048	38.4	52.8	2100	21	3,600
110	6.110	88	121	11000	10	16,500

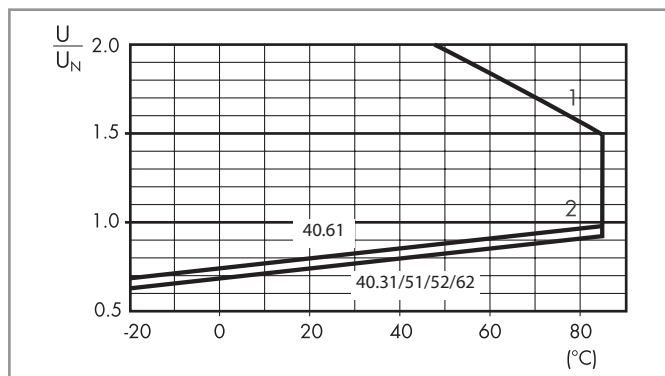
** R_{DC} = Rezystancja w DC, $R_{AC} = 1.3 \times R_{DC}$ 1 W

Dane zestyków

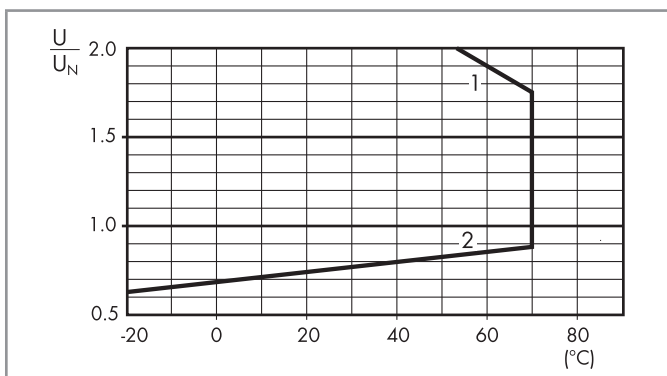
R 40 - DC Dopuszczalny zakres napięcia pracy cewki w zależności od temperatury otoczenia - Wykonanie standardowe



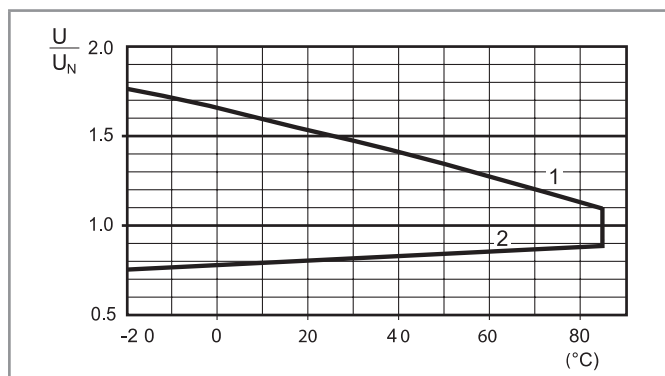
R 40 - DC Dopuszczalny zakres napięcia pracy cewki w zależności od temperatury otoczenia - Wykonanie czułe, typy 40.31/51/52/61/62



R 40 - DC Dopuszczalny zakres napięcia pracy cewki w zależności od temperatury otoczenia - Wykonanie czułe, typ 40.11



R 40 - AC Dopuszczalny zakres napięcia pracy cewki w zależności od temperatury otoczenia

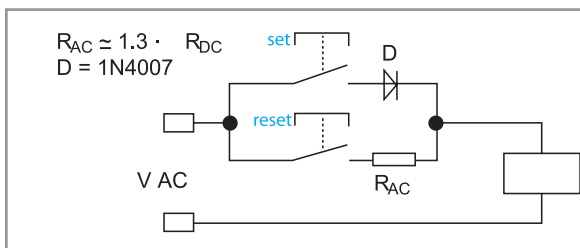


1 - Maks. dopuszczalne napięcie cewki przy obciążeniu znamionowym
2 - Minimalne napięcie sterujące, przy temperaturze cewki równej temperaturze otoczenia

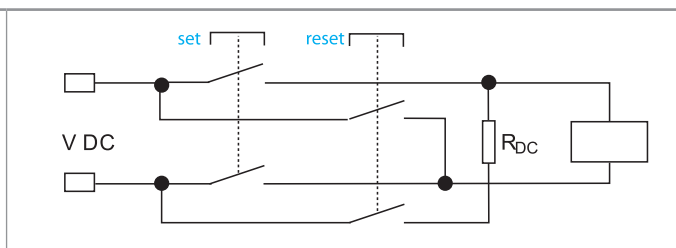
1 - Maks. dopuszczalne napięcie cewki przy obciążeniu znamionowym
2 - Minimalne napięcie sterujące, przy temperaturze cewki równej temperaturze otoczenia

Zasada działania przekaźnika bistabilnego Seria 40

AC



DC



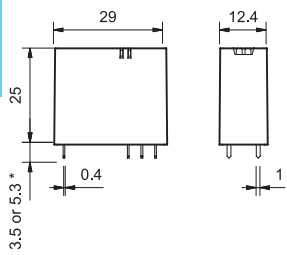
Wyzwolenie przycisku SET spowoduje namagnesowanie rdzenia cewki przekaźnika przez diodę, zwora przekaźnika zostaje przyciągnięta i zestyki zostają przełączone, pozostając w tym stanie nawet po zaniku napięcia. Wyzwolenie przycisku RESET spowoduje rozmagnesowanie rdzenia cewki przekaźnika przez rezystor niwelujący (R_{AC}), zwora przekaźnika zostaje zwolniona i zestyki zostają przełączone w stan spoczynku.

Wyzwolenie przycisku SET spowoduje namagnesowanie rdzenia cewki przekaźnika, zwora przekaźnika zostaje przyciągnięta i zestyki zostają przełączone, pozostając w tym stanie nawet po zaniku napięcia. Wyzwolenie przycisku RESET spowoduje rozmagnesowanie rdzenia cewki przekaźnika przez rezystor niwelujący (R_{DC}), zwora przekaźnika zostaje zwolniona i zestyki zostają przełączone w stan spoczynku.

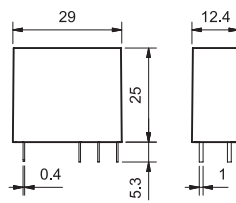
Uwaga: Minimalna długość impulsu ster. nie może być krótsza niż 20 ms. Maksymalny czas impulsu sterującego nie jest określony. Należy zwrócić szczególną uwagę przed załączeniem przycisków SET i RESET, aby nie pracowały one jednocześnie.

Wymiary

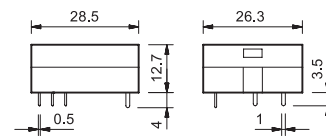
Typ 40.31/51/52/61/62 (strona 3 i 5)



Typ 40.31/51/52/61 (strona 4)



Typ 40.11 (strona 5)



* (3.5 lub 5.3 mm) patrz kod zamówienia

NEW



95.P5
Patrz strona 14



Moduł	Gniazdo	Przełącznik	Opis	Mocowanie	Akcesoria
99.02	95.P3	40.31	Gniazda z zaciskami push-in - Do szybszego montażu i demontażu przewodów - Górne zaciski - zestyki - Dolne zaciski - cewka	Na szynę DIN 35 mm (EN 60715) lub płytę montażową	- Moduły sygnalizacyjne i EMC-przeciwprzepięciowe - Mostki grzebieniowe - Moduły czasowe - Obejmy wyrzutnikowe
	95.P5	40.51			
	40.52				
	40.61				
	40.62				



95.05
Patrz strona 16



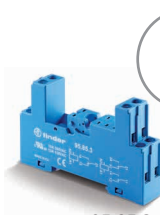
Moduł	Gniazdo	Przełącznik	Opis	Mocowanie	Akcesoria
99.02	95.03	40.31	Gniazdo z zaciskami śrubowymi (zacisk koszyczkowy) - Górne zaciski - zestyki - Dolne zaciski - cewka	Na szynę DIN 35 mm (EN 60715) lub płytę montażową	- Moduły sygnalizacyjne i EMC-przeciwprzepięciowe - Mostki grzebieniowe - Moduły czasowe - Obejmy wyrzutnikowe
	95.05	40.51			
	40.52				
	40.61				
	40.62				



95.55
Patrz strona 17



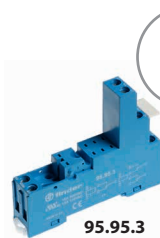
Moduł	Gniazdo	Przełącznik	Opis	Mocowanie	Akcesoria
99.02	95.55	40.51	Gniazdo z zaciskami sprężynowymi - Górne zaciski - zestyki - Dolne zaciski - cewka	Na szynę DIN 35 mm (EN 60715) lub płytę montażową	- Moduły sygnalizacyjne i EMC-przeciwprzepięciowe - Moduły czasowe - Obejmy wyrzutnikowe
		40.52			
40.61					
40.62					



95.85.3
Patrz strona 18



Moduł	Gniazdo	Przełącznik	Opis	Mocowanie	Akcesoria
99.80	95.83.3	40.31	Gniazdo z zaciskami śrubowymi (zacisk koszyczkowy) - Górne zaciski - COM i zestyki Z - Dolne zaciski - cewka i zestyki R	Na szynę DIN 35 mm (EN 60715) lub płytę montażową	- Moduły sygnalizacyjne i EMC-przeciwprzepięciowe - Mostki grzebieniowe - Obejmy wyrzutnikowe
	95.85.3	40.51			
	40.52				
	40.61				
	40.62				



95.95.3
Patrz strona 19



Moduł	Gniazdo	Przełącznik	Opis	Mocowanie	Akcesoria
99.80	95.93.3	40.31	Gniazdo z zaciskami śrubowymi (zacisk koszyczkowy) - Górne zaciski - zestyki - Dolne zaciski - cewka	Na szynę DIN 35 mm (EN 60715) lub płytę montażową	- Moduły sygnalizacyjne i EMC-przeciwprzepięciowe - Mostki grzebieniowe - Obejmy wyrzutnikowe
	95.95.3	40.51			
	40.52				
	40.61				
	40.62				



95.65
Patrz strona 20



Moduł	Gniazdo	Przełącznik	Opis	Mocowanie	Akcesoria
99.01	95.63	40.31	Gniazdo z zaciskami śrubowymi (zacisk koszyczkowy) - Górne zaciski - zestyki - Dolne zaciski - cewka	Na szynę DIN 35 mm (EN 60715) lub płytę montażową	- Obejma (metalowa)
	95.65	40.51			
	40.52				
	40.61				
	40.62				

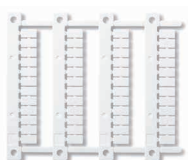


95.13.2
Patrz strona 21

Moduł	Gniazdo	Przełącznik	Opis	Mocowanie	Akcesoria
—	95.13.2	40.31	Gniazdo do obwodów drukowanych	Do płytek drukowanych i gniazd	- Obejma (metalowa) - Plastikowa obejma wyrzutnikowa
—	95.15.2	40.51			
		40.52			
		40.61			
		40.62			



95.P5
Certyfikaty i dopuszczenia
(wg typu):

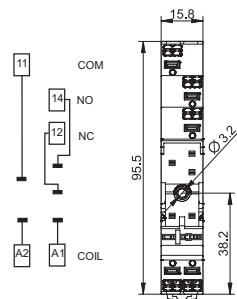
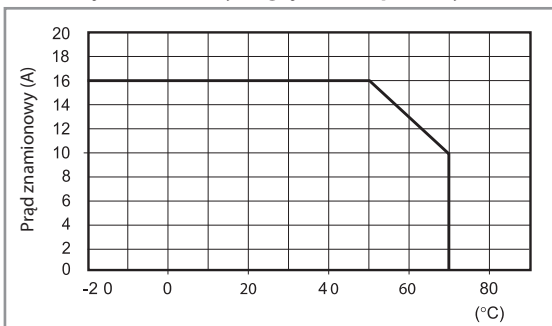


060.48

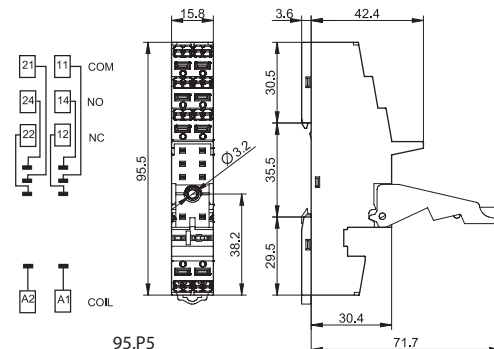
Gniazdo z zaciskami push-in montaż na panel lub szynę DIN 35 mm		95.P3	95.P5
Typ przekaźnika		40.31	40.51, 40.52, 40.61, 40.62
Akcesoria			
Obejma (metalowa)			095.71
Obejma wyrzutnikowa (tworzywo sztuczne) (dostępne z gniazdem - kod zamówieniowy SPA)			095.91.3
Mostek grzebienny 8-polowy			097.58
Mostek łączeniowy 2-polowy (raster 12.5 mm)			097.52
Mostek łączeniowy 2-polowy (raster 4.6 mm)			097.42
Adapter do płytek (dla płytek 060.48)			097.00
Tabliczka opisowa			095.00.4
Moduły (patrz tabela poniżej)			99.02
Moduły czasowe (patrz tabela poniżej)			86.30
Płytki opisowe, do obejmy wyrzutnikowej 095.91.3 i ramki do płytek 097.00, 48 szt., 6 x 12 mm, do zadrukowania drukiem termotransferowym CEMBRE			060.48
Dane ogólne			
Wartości znamionowe		10 A - 250 V*	
Wytrzymałość dielektryczna pomiędzy cewką a zestykami (1.2/50 μs)		6 kV	
Stopień ochrony		IP 20	
Temperatura otoczenia pracy		°C -40...+70 (patrz diagram L95)	
Długość odizolowanej końcówki przewodu		mm 8	
Min. przekrój przewodu dla gniazd 95.P3 i 95.P5		dрут	linka
		mm ² 0.5	0.5
		AWG 21	21
Maks. przekrój przewodu dla gniazd 95.P3 i 95.P5		dрут	linka
		mm ² 2 x 1.5 / 1 x 2.5	2 x 1.5 / 1 x 2.5
		AWG 2 x 16 / 1 x 14	2 x 16 / 1 x 14

* przy znamionowym prądzie > 10 A, należy mostkować zaciski 21 z 11, 24 z 14, 22 z 12.
Dla przekaźnika 40.51 zaciski zestyków w terminalach 21-12-14.

L 95 - Prąd znamionowy względem temperatury otoczenia



95.P3

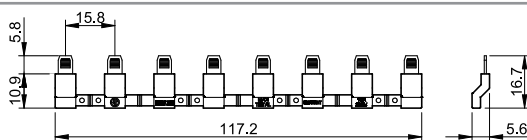


95.P5



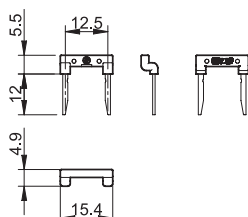
097.58

Mostek grzebienny 8-polowy do gniazd 95.P3 i 95.P5	097.58
Wartości znamionowe	10 A - 250 V



097.52

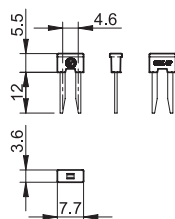
Mostek łączeniowy 2-polowy do gniazd 95.P3 i 95.P5	097.52
Wartości znamionowe	10 A - 250 V





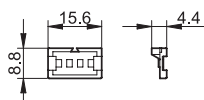
097.42

Mostek łączeniowy 2-polowy do gniazd 95.P3 i 95.P5	097.42
Wartości znamionowe	10 A - 250 V



097.00

Adapter do płytek do gniazd 95.P3 i 95.P5	097.00
--	--------



86.30

Moduły czasowe serii 86	
(12...24)V AC/DC; Dwufunkcyjne: AI, DI; (0.05 s...100 h)	86.30.0.024.0000
(110...125)V AC; Dwufunkcyjne: AI, DI; (0.05 s...100 h)	86.30.8.120.0000
(230...240)V AC; Dwufunkcyjne: AI, DI; (0.05 s...100 h)	86.30.8.240.0000

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):



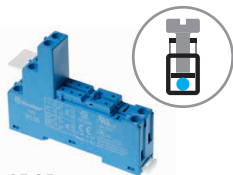
99.02

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):

Moduły DC z niestandardową polaryzacją (+A2) na żądanie.

Moduły sygnalizacyjne i EMC-przeciwprzepięciowe seria 99.02 do gniazd 95.P3 i 95.P5		
Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(6...220)V DC	99.02.3.000.00
LED	(6...24)V DC/AC	99.02.0.024.59
LED	(28...60)V DC/AC	99.02.0.060.59
LED	(110...240)V DC/AC	99.02.0.230.59
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(6...24)V DC	99.02.9.024.99
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(28...60)V DC	99.02.9.060.99
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(110...220)V DC	99.02.9.220.99
LED + Warystor	(6...24)V DC/AC	99.02.0.024.98
LED + Warystor	(28...60)V DC/AC	99.02.0.060.98
LED + Warystor	(110...240)V DC/AC	99.02.0.230.98
RC moduł	(6...24)V DC/AC	99.02.0.024.09
RC moduł	(28...60)V DC/AC	99.02.0.060.09
RC moduł	(110...240)V DC/AC	99.02.0.230.09
Bocznik rezystancyjny (oporność upływowa)	(110...240)V AC	99.02.8.230.07

A



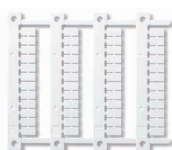
95.05
Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):



UL US Konfiguracje przekaźnik/gniazdo



095.01

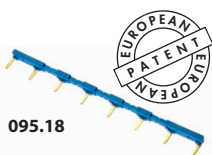
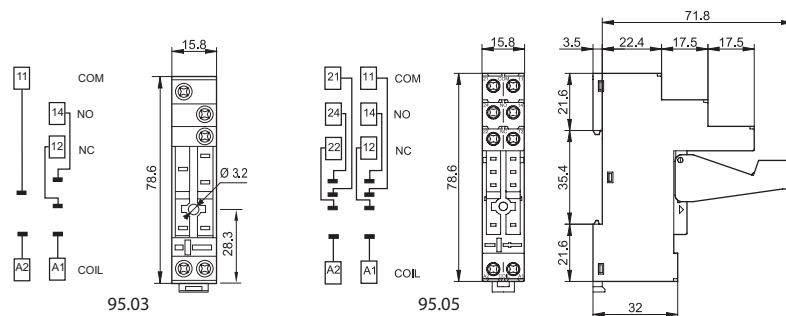
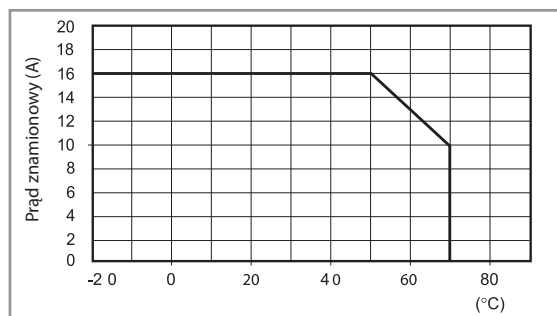


060.48

Gniazdo z zaciskami śrubowymi (zacisk koszyczkowy) montaż na panel lub szynę DIN 35 mm	95.03 (niebieski)	95.03.0 (czarny)	95.05 (niebieski)	95.05.0 (czarny)
Typ przekaźnika	40.31		40.51, 40.52, 40.61, 40.62	
Akcesoria				
Obejma (metalowa)	095.71			
Obejma wyrzutnikowa (tworzywo sztuczne) (dostępne z gniazdem - kod zamówieniowy SPA)	095.01	095.01.0	095.01	095.01.0
Mostek grzebienny 8-polowy	095.18	095.18.0	095.18	095.18.0
Adapter do płytek (dla płytek 060.48)	097.00			
Tabliczka opisowa	095.00.4			
Moduły (patrz tabela poniżej)	99.02			
Moduły czasowe (patrz tabela poniżej)	86.30			
Płytki opisowe, do obejmy wyrzutnikowej 095.01 i ramki do płytek 097.00, 48 szt., 6 x 12 mm do zadrukowania drukiem termotransferowym CEMBRE	060.48			
Dane ogólne				
Wartości znamionowe	10 A - 250 V*			
Wytrzymałość dielektryczna pomiędzy cewką a zestykami (1.2/50 μs)	6 kV			
Stopień ochrony	IP 20			
Temperatura otoczenia pracy	°C -40...+70 (patrz diagram L95)			
⊕ Moment obrotowy dokręcania śrub zacisków	Nm	0.5		
Długość odizolowanej końcówki przewodu	mm	8		
Maks. przekrój przewodu dla gniazd 95.03 i 95.05		dрут	linka	
	mm ²	1 x 6 / 2 x 2.5	1 x 4 / 2 x 2.5	
	AWG	1 x 10 / 2 x 14	1 x 12 / 2 x 14	

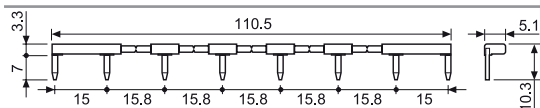
* przy znamionowym prądzie > 10 A, należy mostkować zaciski 21 z 11, 24 z 14, 22 z 12.
Dla przekaźnika 40.51 zaciski zestyków w terminalach 21-12-14.

L 95 - Prąd znamionowy względem temperatury otoczenia



095.18

Mostek grzebienny 8-polowy do gniazd 95.03 i 95.05	095.18 (niebieski)	095.18.0 (czarny)
Wartości znamionowe	10 A - 250 V	



86.30

Moduły czasowe serii 86	
(12...24)V AC/DC; Dwufunkcyjne: AI, DI; (0.05 s...100 h)	86.30.0.024.0000
(110...125)V AC; Dwufunkcyjne: AI, DI; (0.05 s...100 h)	86.30.8.120.0000
(230...240)V AC; Dwufunkcyjne: AI, DI; (0.05 s...100 h)	86.30.8.240.0000

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):



99.02

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):



Moduły DC z niestandardową polaryzacją (+A2) na żądanie.

Moduły sygnalizacyjne i EMC-przeciwprzepięciowe Seria 99.02 do gniazd 95.03 i 95.05		
Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(6...220)V DC	99.02.3.000.00
LED	(6...24)V DC/AC	99.02.0.024.59
LED	(28...60)V DC/AC	99.02.0.060.59
LED	(110...240)V DC/AC	99.02.0.230.59
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(6...24)V DC	99.02.9.024.99
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(28...60)V DC	99.02.9.060.99
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(110...240)V DC	99.02.9.230.99
LED + Warystor	(6...24)V DC/AC	99.02.0.024.98
LED + Warystor	(28...60)V DC/AC	99.02.0.060.98
LED + Warystor	(110...240)V DC/AC	99.02.0.230.98
RC moduł	(6...24)V DC/AC	99.02.0.024.09
RC moduł	(28...60)V DC/AC	99.02.0.060.09
RC moduł	(110...240)V DC/AC	99.02.0.230.09
Bocznik rezystancyjny (oporność upływowa)	(110...240)V AC	99.02.8.230.07

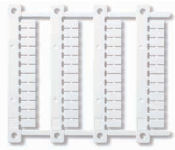


95.55

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):



095.91.3

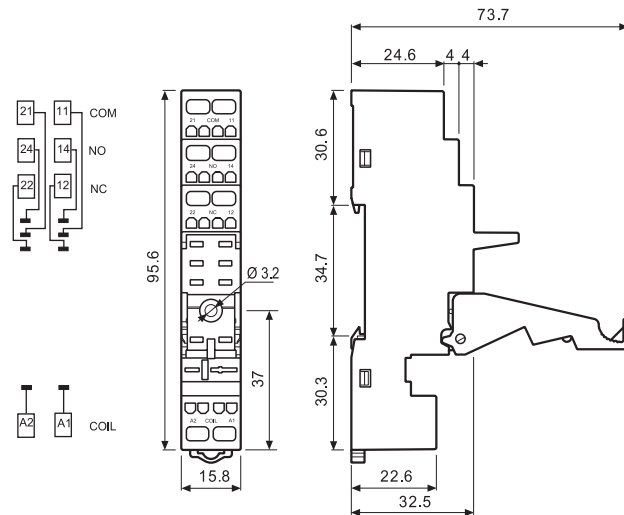
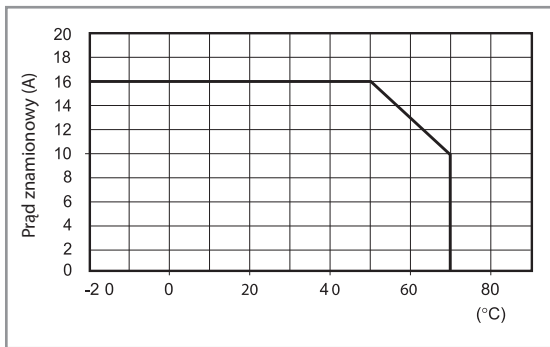


060.48

Gniazdo z zaciskami sprężynowymi montaż na panel lub szynę DIN 35 mm	95.55 (niebieski)	95.55.0 (czarny)
Typ przełącznika	40.51, 40.52, 40.61, 40.62	
Akcesoria		
Obejma (metalowa)	095.71	
Obejma wyrzutnikowa (tworzywo sztuczne) (dostępne z gniazdem - kod zamówieniowy SPA)	095.91.3	
Moduły (patrz tabela poniżej)	99.02	
Moduły czasowe (patrz tabela poniżej)	86.30	
Płytki opisowe, do obejmy wyrzutnikowej 095.91.3, 48 szt., 6 x 12 mm do zadrukowania drukiem termotransferowym CEMBRE	060.48	
Dane ogólne		
Wartości znamionowe	10 A - 250 V*	
Wytrzymałość dielektryczna pomiędzy cewką a zestykami (1.2/50 µs)	6 kV	
Stopień ochrony	IP 20	
Temperatura otoczenia pracy	°C -25...+70 (patrz diagram L95)	
Długość odizolowanej końcówki przewodu	mm	8
Maks. przekrój przewodu dla gniazd 95.55		
	drut	linka
	mm ²	2 x (0.5...1.5)
	AWG	2 x (21...18)

* przy znamionowym prądzie > 10 A, należy mostkować zaciski 21 z 11, 24 z 14, 22 z 12.
Dla przełącznika 40.51 zaciski zestyków w terminalach 21-12-14.

L 95 - Prąd znamionowy względem temperatury otoczenia



86.30

Moduły czasowe serii 86		
(12...24)V AC/DC; Dwufunkcyjne: AI, DI; (0.05 s...100 h)		86.30.0.024.0000
(110...125)V AC; Dwufunkcyjne: AI, DI; (0.05 s...100 h)		86.30.8.120.0000
(230...240)V AC; Dwufunkcyjne: AI, DI; (0.05 s...100 h)		86.30.8.240.0000

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):



99.02

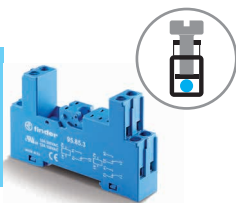
Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):



Moduły DC z niestandardową polaryzacją (+A2) na żądanie.

Moduły sygnalizacyjne i EMC-przeciwprzepięciowe Seria 99.02 do gniazda 95.55		
Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(6...220)V DC	99.02.3.000.00
LED	(6...24)V DC/AC	99.02.0.024.59
LED	(28...60)V DC/AC	99.02.0.060.59
LED	(110...240)V DC/AC	99.02.0.230.59
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(6...24)V DC	99.02.9.024.99
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(28...60)V DC	99.02.9.060.99
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(110...220)V DC	99.02.9.220.99
LED + Warystor	(6...24)V DC/AC	99.02.0.024.98
LED + Warystor	(28...60)V DC/AC	99.02.0.060.98
LED + Warystor	(110...240)V DC/AC	99.02.0.230.98
RC moduł	(6...24)V DC/AC	99.02.0.024.09
RC moduł	(28...60)V DC/AC	99.02.0.060.09
RC moduł	(110...240)V DC/AC	99.02.0.230.09
Bocznik rezystancyjny (oporność upływowa)	(110...240)V AC	99.02.8.230.07

A

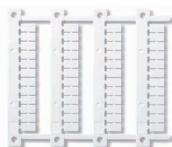


95.85.3

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):



095.91.3

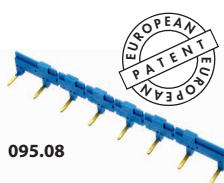
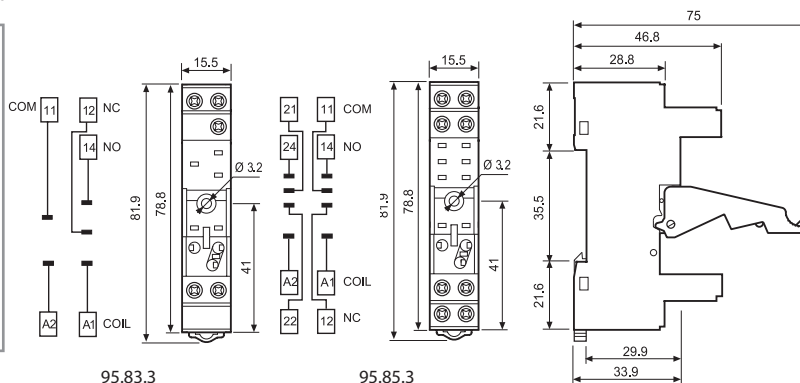
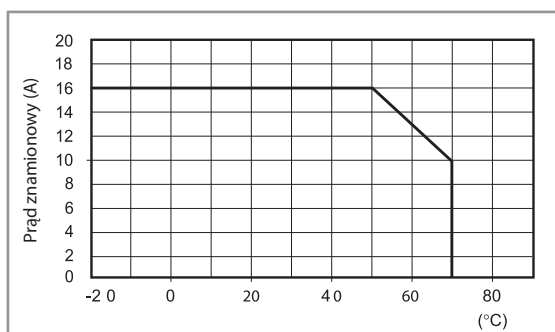


060.48

Gniazdo z zaciskami śrubowymi (zacisk koszyczkowy) montaż na panel lub szynę DIN 35mm	95.83.3 (niebieski)	95.83.30 (czarny)	95.85.3 (niebieski)	95.85.30 (czarny)
Typ przełącznika	40.31		40.51, 40.52, 40.61, 40.62	
Akcesoria				
Obejma (metalowa)	095.71			
Obejma wyrzutnikowa (tworzywo sztuczne) (dostępne z gniazdem - kod zamówieniowy SPA)	095.91.3	095.91.30	095.91.3	095.91.30
Mostek grzebienny 8-polowy	095.08	095.08.0	095.08	095.08.0
Tabliczka opisowa	095.00.4			
Moduły (patrz tabela poniżej)	99.80			
Adapter do płytek	097.00			
Płytki opisowe, do obejmy wyrzutnikowej 095.91.3, 48 szt., 6 x 12 mm do zadrukowania drukiem termotransferowym CEMBRE	060.48			
Dane ogólne				
Wartości znamionowe	10 A - 250 V*			
Wytrzymałość dielektryczna pomiędzy cewką a zestykami (1.2/50 μs)	6 kV		2kV	
Stopień ochrony	IP 20			
Temperatura otoczenia pracy	°C -40...+70 (patrz diagram L95)			
Moment obrotowy dokręcania śrub zacisków	Nm	0.5		
Długość odizolowanej końcówki przewodu	mm	7		
Maks. przekrój przewodu dla gniazd 95.83.3 i 95.85.3		dрут	linka	
	mm ²	1 x 6 / 2 x 2.5		1 x 4 / 2 x 2.5
	AWG	1 x 10 / 2 x 14		1 x 12 / 2 x 14

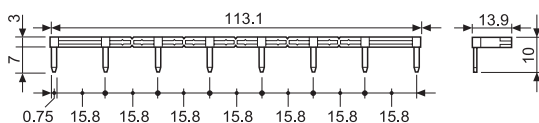
* przy znamionowym prądzie > 10 A, należy mostkować zaciski 21 z 11, 24 z 14, 22 z 12. Dla przełącznika 40.51 zaciski zestyków w terminalach 21-12-14.

L 95 - Prąd znamionowy względem temperatury otoczenia



095.08

Mostek grzebienny 8-polowy do gniazd 95.83.3 i 95.85.3	095.08 (niebieski)	095.08.0 (czarny)
Wartości znamionowe	10 A - 250 V	



99.80

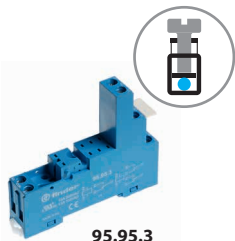
Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):



* Moduły w czarnej obudowie dostępne na życzenie.

Zielony LED w standardzie. Czerwony LED dostępny na życzenie.

Moduły sygnalizacyjne i EMC-przeciwprzepięciowe Seria 99.80 do gniazd 95.83.3 i 95.85.3		Niebieski*
Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(6...220)V DC	99.80.3.000.00
LED	(6...24)V DC/AC	99.80.0.024.59
LED	(28...60)V DC/AC	99.80.0.060.59
LED	(110...240)V DC/AC	99.80.0.230.59
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(6...24)V DC	99.80.9.024.99
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(28...60)V DC	99.80.9.060.99
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(110...220)V DC	99.80.9.220.99
LED + Warystor	(6...24)V DC/AC	99.80.0.024.98
LED + Warystor	(28...60)V DC/AC	99.80.0.060.98
LED + Warystor	(110...240)V DC/AC	99.80.0.230.98
RC moduł	(6...24)V DC/AC	99.80.0.024.09
RC moduł	(28...60)V DC/AC	99.80.0.060.09
RC moduł	(110...240)V DC/AC	99.80.0.230.09
Bocznik rezystancyjny (oporność upływowa)	(110...240)V AC	99.80.8.230.07

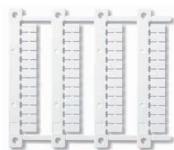


95.95.3

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):



95.91.3

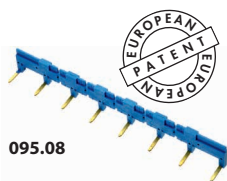
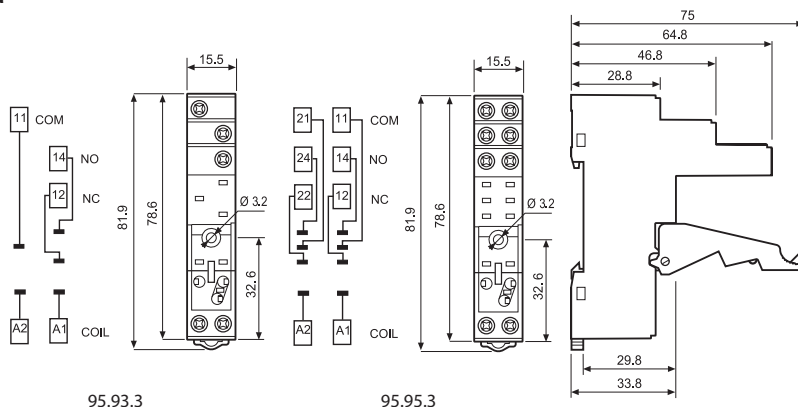
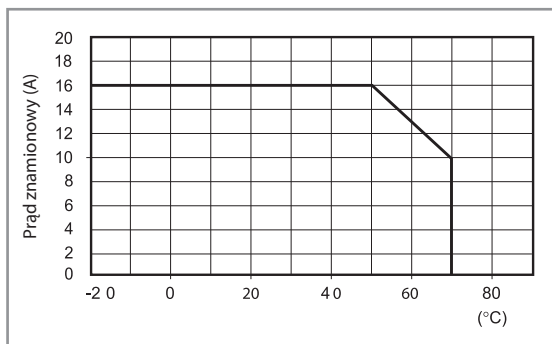


060.48

Gniazdo z zaciskami śrubowymi (zacisk koszykowy) montaż na panel lub szynę DIN 35 mm	95.93.3 (niebieski)	95.93.30 (czarny)	95.95.3 (niebieski)	95.95.30 (czarny)
Typ przełącznika	40.31		40.51, 40.52, 40.61, 40.62	
Akcesoria				
Obejma (metalowa)	095.71			
Obejma wyrzutnikowa (tworzywo sztuczne) (dostępne z gniazdem - kod zamówieniowy SPA)	095.91.3	095.91.30	095.91.3	095.91.30
Mostek grzebieniowy 8-polowy	095.08	095.08.0	095.08	095.08.0
Tabliczka opisowa	095.00.4			
Moduły (patrz tabela poniżej)	99.80			
Płytki opisowe, do obejmy wyrzutnikowej 095.91.3 i ramki do płytek 097.00, 48 szt., 6 x 12 mm, do zadrukowania drukiem termotransferowym CEMBRE	060.48			
Dane ogólne				
Wartości znamionowe	10 A - 250 V*			
Wytrzymałość dielektryczna pomiędzy cewką a zestykami (1.2/50 μs)	6 kV			
Stopień ochrony	IP 20			
Temperatura otoczenia pracy	°C -40...+70 (patrz diagram L95)			
Moment obrotowy dokręcania śrub zacisków	Nm	0,5		
Długość odizolowanej końcówki przewodu	mm	8		
Maks. przekrój przewodu dla gniazd 95.93.3 i 95.95.3		druk	linka	
	mm ²	1 x 6 / 2 x 2.5	1 x 4 / 2 x 2.5	
	AWG	1 x 10 / 2 x 14	1 x 12 / 2 x 14	

* przy znamionowym prądzie > 10 A, należy mostkować zaciski 21 z 11, 24 z 14, 22 z 12.
Dla przełącznika 40.51 zaciski zestyków w terminalach 21-12-14.

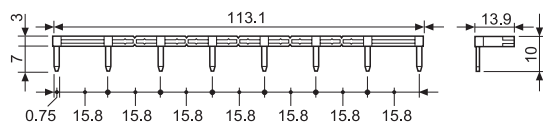
L 95 - Prąd znamionowy względem temperatury otoczenia



95.08



Mostek grzebieniowy 8-polowy do gniazd 95.93.3 i 95.95.3	095.08 (niebieski)	095.08.0 (czarny)
Wartości znamionowe	10 A - 250 V	



99.80

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):

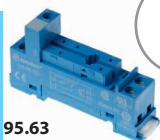


Moduły sygnalizacyjne i EMC-przeciwprzepięciowe Seria 99.80 do gniazd 95.93.3 i 95.95.3		Niebieski*
Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(6...220)V DC	99.80.3.000.00
LED	(6...24)V DC/AC	99.80.0.024.59
LED	(28...60)V DC/AC	99.80.0.060.59
LED	(110...240)V DC/AC	99.80.0.230.59
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(6...24)V DC	99.80.9.024.99
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(28...60)V DC	99.80.9.060.99
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(110...220)V DC	99.80.9.220.99
LED + Warystor	(6...24)V DC/AC	99.80.0.024.98
LED + Warystor	(28...60)V DC/AC	99.80.0.060.98
LED + Warystor	(110...240)V DC/AC	99.80.0.230.98
RC moduł	(6...24)V DC/AC	99.80.0.024.09
RC moduł	(28...60)V DC/AC	99.80.0.060.09
RC moduł	(110...240)V DC/AC	99.80.0.230.09
Bocznik rezystancyjny (oporność upływuwa)	(110...240)V AC	99.80.8.230.07

* Moduły w czarnej obudowie dostępne na żądanie.

Zielony LED w standardzie. Czerwony LED dostępny na żądanie.

A



95.63

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):



cUL[®] US



95.65

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):

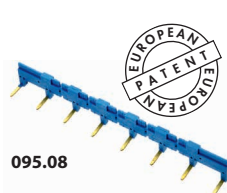
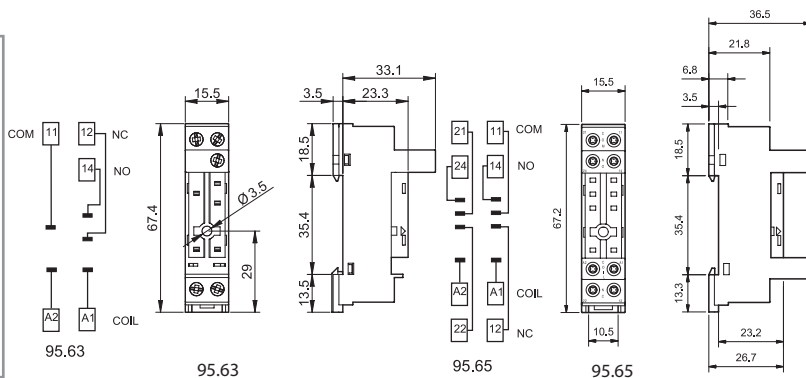
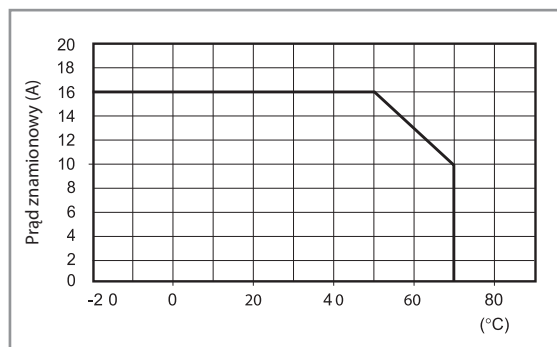


CE EAC ENEC cUL[®] US

Gniazdo z zaciskami śrubowymi (zacisk koszykowy) montaż na panel lub szynę DIN 35mm		
Typ przekaźnika	95.63	95.65
Akcesoria		
Obejma (metalowa)		095.71
Mostek grzebienny 8-polowy	095.08	095.08
Moduły (patrz tabela poniżej)	99.01	—
Dane ogólne		
Wartości znamionowe	10 A - 250 V*	
Wytrzymałość dielektryczna pomiędzy cewką a zestykami (1.2/50 μs)	6 kV	2 kV
Stopień ochrony	IP 20	
Temperatura otoczenia pracy	°C -40...+70 (patrz diagram L95)	
⊕ Moment obrotowy dokręcania śrub zacisków	Nm	0.5
Długość odizolowanej końcówki przewodu	mm	7
Maks. przekrój przewodu dla gniazd 95.63 i 95.65	dрут	linka
	mm ²	1 x 6 / 2 x 2.5
	AWG	1 x 10 / 2 x 14
		1 x 4 / 2 x 2.5
		1 x 12 / 2 x 14

* przy znamionowym prądzie > 10 A, należy mostkować zaciski 21 z 11, 24 z 14, 22 z 12.
Dla przekaźnika 40.51 zaciski zestyków w terminalach 21-12-14.

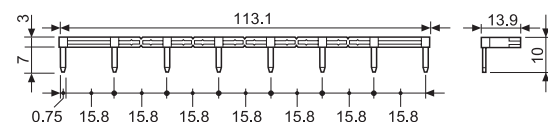
L 95 - Prąd znamionowy względem temperatury otoczenia



095.08



Mostek grzebienny 8-polowy do gniazd 95.63 i 95.65	095.08 (niebieski)
Wartości znamionowe	10 A - 250 V



99.01

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):



* Moduły w czarnej obudowie dostępne na żądanie.

Zielony LED w standardzie.
Czerwony LED dostępny na żądanie.

Moduły sygnalizacyjne i EMC-przeciwprzepięciowe Seria 99.01 do gniazda 95.63		Niebieski*
Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(6...220)V DC	99.01.3.000.00
Dioda gaszeniowa (+A2, polaryzacja niestandardowa)	(6...220)V DC	99.01.2.000.00
LED	(6...24)V DC/AC	99.01.0.024.59
LED	(28...60)V DC/AC	99.01.0.060.59
LED	(110...240)V DC/AC	99.01.0.230.59
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(6...24)V DC	99.01.9.024.99
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(28...60)V DC	99.01.9.060.99
LED + Dioda gaszeniowa (+A1, polaryzacja standardowa)	(110...220)V DC	99.01.9.220.99
LED + Dioda gaszeniowa (+A2, polaryzacja niestandardowa)	(6...24)V DC	99.01.9.024.79
LED + Dioda gaszeniowa (+A2, polaryzacja niestandardowa)	(28...60)V DC	99.01.9.060.79
LED + Dioda gaszeniowa (+A2, polaryzacja niestandardowa)	(110...220)V DC	99.01.9.220.79
LED + Warystor	(6...24)V DC/AC	99.01.0.024.98
LED + Warystor	(28...60)V DC/AC	99.01.0.060.98
LED + Warystor	(110...240)V DC/AC	99.01.0.230.98
RC moduł	(6...24)V DC/AC	99.01.0.024.09
RC moduł	(28...60)V DC/AC	99.01.0.060.09
RC moduł	(110...240)V DC/AC	99.01.0.230.09
Bocznik rezystancyjny (oporność upływowa)	(110...240)V AC	99.01.8.230.07



95.13.2



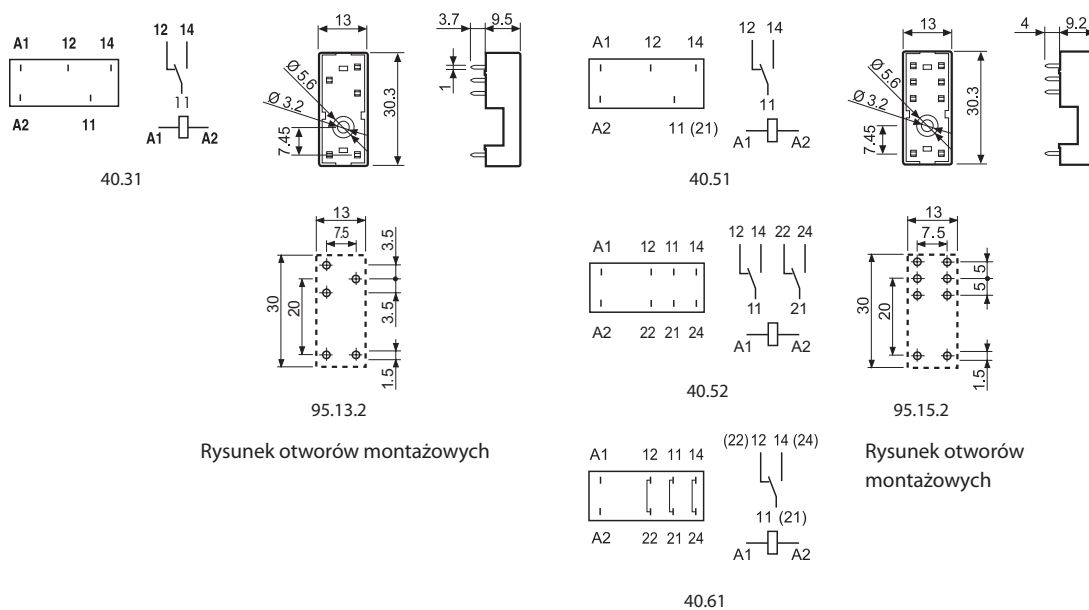
95.15.2

Certyfikaty i dopuszczenia (wg typu):



Gniazdo do obwodów drukowanych	95.13.2 (niebieski)	95.13.20 (czarny)	95.15.2 (niebieski)	95.15.20 (czarny)
Typ przekaźnika	40.31		40.51, 40.52, 40.61, 40.62	
Akcesoria				
Metalowa obejma ta obejma nie ma funkcji wyrzutnika (dostępne z gniazdem - kod zamówieniowy SMA)			095.51	
Plastikowa obejma			095.52	
Dane ogólne				
Wartości znamionowe	12 A - 250 V		10 A - 250 V*	
Wytrzymałość dielektryczna pomiędzy cewką a zestykami (1.2/50 μs)	6 kV			
Stopień ochrony	IP 20			
Temperatura otoczenia °C	-40...+70			

* przy znamionowym prądzie > 10 A, należy mostkować zaciski 21 z 11, 24 z 14, 22 z 12.
Dla przekaźnika 40.51 zaciski zestyków w terminalach 21-12-14.



Kod zamówieniowy

Jak oznakować i zidentyfikować obejmę wyrzutnikową i opcję pakowania dla gniazd.

Przykład:



- A** Opakowanie standardowe
- SM** Metalowe obejmy wyrzutnikowe
- SL** Plastikowe obejmy wyrzutnikowe

